



City and County of San Francisco  
London N. Breed  
Mayor

San Francisco Department of Public Health  
Grant Colfax  
Director of Health  
Laguna Honda Hospital and Rehabilitation Center  
Michael T. Phillips, MHA, FACHE  
Chief Executive Officer

## LAGUNA HONDA醫院的規則和責任

在COVID19大流行期間，將對以下《住院守則》中的項目進行以下更改，直至另行通知。

第1項：我們目前不允許訪客進入醫院。我們提供有限的預先安排的有監督的戶外探訪。

第2和第3項：除外部醫療預約外，禁止通行證外出，並且居民不得離開醫院。

項目 #16：可根據要求提供與家人的電子通訊方式（例如視頻通話等）。

LHH醫院的目標是通過維持治療環境來幫助我們照顧的每個人實現最高的獨立性。您的需求和偏好是我們的首要任務。為了使您在醫院獲得成功，我們請您遵循以下規則和職責：

1. 探訪時間。我們鼓勵您繼續參與構成您生活的肯定社區。我們醫院歡迎您的家人和朋友來訪。我們建議的探訪時間為每天上午10:00至晚上9:00。我們要求訪客提前通知，以便可以與您安排，康復和臨床預約以及其他醫院活動相協調。訪客必須在醫院大樓入口大廳訊問處和護理站登錄。
2. 入醫院後14天要求通行證外出。當您被接受錄取後，我們會完成對您的臨床和生活狀況的全面評估，並使您適應醫院的環境。在這兩個星期的過程中，我們要求您留在醫院。隨後，必須根據您的醫生的指示獲得離開校園的通行證。
3. 離開醫院時，在護理區病房站登錄和註銷。
4. 出院計劃。我們要求您與護理團隊一起制定明確的出院計劃，以支持您的最高獨立性。在您入院後，就開始與您的護理團隊設定目標以實現社區融合。
5. 參加康復計劃。如果您參加了康復計劃，則必須參加預定的療法。會議在周一至週日上午8:00至下午4:00舉行。當您達到康復目標，進展平穩或替代性社區設置足以滿足您的治療需求時，您的護理團隊將為您做好出院計劃。
6. 禁止非法的活動-可能會導致您出院-禁止未經授權使用或擁有酒精，非法藥物和/或藥物製劑。如果您有不安全使用毒品或酒精的病史，為了確保您和他人的安全，您的護理團隊可能會要求您（a）進行SUD（物質使用障礙）篩查；（b）參加隨機尿毒理學篩查；（c）定期檢查您的物品；和/或（d）與您的護理團隊一起建立行為管理協議。



City and County of San Francisco  
London N. Breed  
Mayor

San Francisco Department of Public Health  
Grant Colfax  
Director of Health  
Laguna Honda Hospital and Rehabilitation Center  
Michael T. Phillips, MHA, FACHE  
Chief Executive Officer

7. 擁有，出售或交換非法和有害物品，例如武器，酒精，香煙，電子煙，打火機，火柴或點燃，點燃或點燃火焰的設備，均違反醫院政策。

8. 不容忍口頭或肢體上的攻擊。

9. 個人財產。出於存儲空間和健康和安全考慮，居民可能會在醫院擁有物品。醫院提供3屜櫃，衣櫃和床頭櫃，用於存放個人物品。床頭櫃的一個抽屜可以鎖住以保護貴重物品，儘管在可能的情況下，不應在醫院存放貴重物品，以最大程度地減少失竊和丟失。醫院不提供存儲空間。當您出院時，您必須攜帶您的個人財產或不然就丟掉以其他方式處置。

10. 不能容納個人車輛；居民的私人車輛不得在室外停車，包括但不限於：汽車，摩托車，自行車或任何其他機動車輛。

11. 輪椅必須安全操作。職業治療師可以評估住院居民並與之合作。限制電動輪椅的速度，訓練駕駛技巧，定位等

12. 消防安全標準。為了確保您和其他居民的安全，工作人員應對您的房間和/或您的物品進行臨床檢查，以收集打火機，火柴，電子煙以及點燃，點燃或點燃火焰的其他設備，以保護您的健康。在您首次入住氧氣之前，在住院期間以及在您訂購氧氣的時間段內，應在日常工作中給氧氣。

13. 禁止吸煙。醫院是指定的“禁煙”校園。選擇加入醫院，即表示您同意遵守醫院的無菸政策，其中包括以下承諾：

a. 在LHH校園內的任何地方都禁止吸煙，除了指定的吸煙區外；

b. 如果不吸氧，不要吸煙；

c. 避免在周圍的氧氣中吸煙；和

d. 如果您違反醫院的《無菸無菸政策》，則將與您的護理團隊真誠合作，制定乾預措施，以幫助遵守該政策。干預措施可能包括（a）對您的房間和/或您的物品進行隨機或常規臨床檢查；（b）清除您擁有的吸煙材料和違禁物品；和/或（c）出院。

14. 安靜的時間。大多數居民在晚上10:00至早上7:30之間入睡。為了促進睡眠，在這些時間裡，我們要求您將燈光保持在最低水平並將噪聲水平降至最低。



City and County of San Francisco  
London N. Breed  
Mayor

**San Francisco Department of Public Health**

Grant Colfax

Director of Health

**Laguna Honda Hospital and Rehabilitation Center**

Michael T. Phillips, MHA, FACHE

Chief Executive Officer

15. 電視使用。每個床邊都裝有一台帶耳機插孔的電視，用於控制噪音。請使用枕頭揚聲器或耳機，以免打擾其他居民。客廳裡的電視僅供團體觀看，不需要使用耳機。

16. 電話。每個附近都有電話供您使用。我們建議您將通話時間保持在合理的時間範圍內，以便可以與其他居民共享電話。

17. 本醫院內的改組。為了在您住宿期間為您提供最適當的護理，您可能會從一個鄰里，家庭或房間搬到另一個病房。如果需要搬遷，護理團隊成員將提前通知您或您的代表，並將您定向到您的新位置，並將您介紹給任何室友。

18. 僅短期住宿醫院-由於熟練的護理需求可能是短期的，您的入住醫院時間可能少於100天，並且您將恢復到以前的生活狀況。

19. 適用於居民的政策。選擇醫院的簽證並在下方簽名，即表示您閱讀並同意遵循所有適用於居民的政策，您可以在護理站提出要求後查閱這些政策。

我已經閱讀並理解了《規則與責任》的內容。如果我有任何疑問，我知道我可以與我的護理團隊成員交談。

\_\_\_\_\_  
申請人或代表人姓名：

\_\_\_\_\_  
日期

\_\_\_\_\_  
醫院代表姓名：

\_\_\_\_\_  
日期

\_\_\_\_\_  
證人（如果沒有，  
請第二個證人 居民/代表簽字）姓名： 日期

\_\_\_\_\_  
日期